

B1.4.2 Subjonctif présent : volonté (espérer, vouloir, souhaiter)

Congiuntivo presente: Volontà (sperare, volere, desiderare)



Il congiuntivo si usa dopo verbi che esprimono desideri o aspettative, come vouloir que, souhaiter que.

1. Si usa il congiuntivo dopo "vouloir que" e "souhaiter que".
2. Si usa l'indicativo dopo "espérer que".

Expression (Espressione)	Mode (Modo)	Exemples (Esempi)
Souhaiter que (Desiderare che)	Subjonctif (Congiuntivo)	Je souhaite que vous expédiiez le colis dans la journée. (Desidero che voi spediate il pacco in giornata.)
Vouloir que (Volere che)	Subjonctif (Congiuntivo)	Tu veux que je fasse une réclamation ? (Vuoi che io faccia un reclamo?)
Espérer que (Sperare che)	Indicatif (Indicativo)	J'espère que la livraison est rapide. (Spero che la consegna sia rapida.)

1. Traduci e scegli la risposta corretta

1. Je souhaite que vous _____ le bordereau de retour par e-mail. (Desidero che mi inviate il modulo di reso via e-mail.)
a. m'envoyiez b. m'envoyer c. m'envoyais d. m'envoyez
2. Je veux que vous me _____ les frais de port, car l'article est arrivé endommagé. (Voglio che mi rimborsiate le spese di spedizione, perché l'articolo è arrivato danneggiato.)
a. remboursez b. rembourserez c. remboursé d. remboursez
3. Nous souhaitons que le transporteur _____ au point de retrait avant 18 h. (Desideriamo che il corriere passi al punto di ritiro prima delle 18.)
a. passe b. passer c. passez d. passera
4. J'espère que mon colis _____ déjà en cours de livraison. (Spero che il mio pacco sia già in consegna.)
a. soit b. est c. ait d. sera

1. m'envoyiez 2. remboursez 3. passe 4. est

2. Riscrivi le frasi (QR: IA+)



1. (Souhaiter que) Je voudrais une livraison plus rapide.
_____ (Desidero che la consegna sia più rapida.)
2. (Vouloir que) Tu peux m'envoyer la facture aujourd'hui ?

(Voglio che tu mi mandi la fattura oggi.)

3. (Espérer que) Nous attendons un remboursement cette semaine.

(Speriamo che il rimborso arrivi questa settimana.)

4. (Souhaiter que) Vous devez répondre à mon e-mail avant 18 h.

(Desidero che rispondiate alla mia e-mail entro le 18.)

1. Je souhaite que la livraison soit plus rapide. **2.** Je veux que tu m'envoies la facture aujourd'hui. **3.** Nous espérons que le remboursement arrivera cette semaine. **4.** Je souhaite que vous répondiez à mon e-mail avant 18 h.

3. Correggi l'errore

1. J'espère que le remboursement arrive vite.

Spero che il rimborso arriverà presto.

2. Je souhaite que vous expédiez le colis aujourd'hui.

Desidero che spediate il pacco oggi.

- 1.** J'espère que le remboursement arrivera vite. **2.** Je souhaite que vous expédiez le colis aujourd'hui.